

EL TRADICIONALISTA

DIARIO CATÓLICO MONARQUICO

AÑO VII

GERONA: Martes 20 de Julio de 1909

NÚM 163

Núm. suelto 5 cts.

Precios de suscripción
Trimestre, 4 pesetas.
Anualidad entera, 15 ptas.

Redacción: Subida de Santo Domingo, número, 10, primero
Administración: Librería del Carmen, Ciudadanos, 20

Anuncios y remitidos
según tarifa
No se devuelven los originales

Núm. suelto 5 cts.

VIVA EL REY!

El telegrama con su frío laconismo nos trae la noticia del fallecimiento de Carlos VII.

Lo decimos así sencillamente como cuadra a un hombre tan extraordinario que llena medio siglo de la Historia de España con su nombre.

El ilustre Caudillo, el paladín de todas las legitimidades, el soldado heroico y vencedor glorioso en Montejurra, Somorrostro y Lacar.

El que los entusiastas vítores de cien mil voluntarios que en correcta formación le presentaban las armas y con ellas su sangre generosa derramada en cien combates por el triunfo de la Verdad ya no pertenece al mundo de los vivos.

Aquel joven gallardo que, sin cumplir los veinticinco años, detuvo a la Revolución Española salvando la nacionalidad de la anarquía, descansa en el seno del Señor.

¡Carlos VII ha muerto!
Los cañones de Seo de Urgel, Cantavieja, Estella y Peñaplata no retumbarán fúnebremente porque enmudecieron después de enronquecer celebrando las victorias del Caudillo más Augusto, del descendiente de cien reyes, del primer caballero de Europa.

Herido de muerte cayó en el lecho el día 16 de Julio de 1909 el que en 16 de Julio de 1873, en brioso caballo alazán pisaba tierra española y se presentaba en la frontera de Zugarramurdi a los batallones navarros que tantas veces debía guiar a la victoria.

¡Triste coincidencia!
Carlos VII ha muerto llenando de amargura a millares de corazones españoles para quienes no solo era la personificación de todas las legitimidades sino la esperanza más legítima de la salvación y engrandecimiento de España.

No nos extraña su muerte, pues es seguro no existe en Europa ni tal vez en el mundo un hombre en cuyo corazón hayan repercutido impresiones tan fuertes y tan diversas durante más de cuarenta años que en el de Carlos VII.

Pero con su muerte no muere más que el Rey amado y el Rey aclamado con delirio por todos los carlistas.

La bandera queda en pie y tiene su Abanderado.

Carlistas: Con los ojos abrasados en lágrimas—pero cuadrados militarmente

frente al nuevo Abanderado—podemos decir:

«¡Carlos VII ha muerto!
¡Viva el Rey!

LAS PRIMERAS NOTICIAS

No podemos describir el efecto que la noticia de la muerte de nuestro egregio Caudillo ha producido entre nuestros amigos. Nosotros mismos no nos damos cuenta aun de la verdad, pues como losa de plomo pesa sobre nuestro corazón la impresión de dolor que sentimos.

¡Don Carlos ha muerto! ¡La voluntad de Dios así lo ha dispuesto! ¡Roguemos por el eterno descanso del que ha reinado en miles de corazones!

Vean nuestros lectores las primeras noticias que se tuvieron del fallecimiento de D. Carlos.

Madrid, 19'03.—Telegramas de Varese anuncian el fallecimiento de don Carlos de Borbón, ocurrido ayer a las cinco de la tarde, a consecuencia de un colapso cardíaco.—Garantizo la tristísima noticia.

Madrid, 19'29.—Desde las diez de la noche circula con insistencia el rumor relativo al fallecimiento de don Carlos de Borbón, ocurrido a las cinco de la tarde de ayer en Varese, a consecuencia de un colapso cardíaco.

Madrid, 19'35.—Se ha confirmado, desgraciadamente, la triste noticia del fallecimiento de don Carlos de Borbón.

El primer telegrama dando cuenta de la muerte del señor Duque de Madrid la recibió el señor Feliú, quien no estaba en su domicilio, habiéndosela comunicado desde Viena el infante don Alfonso.

Poco después recibió otro telegrama en la Redacción de *El Correo Español*, en la que no se encontraba más que el señor Sánchez Marquez, quien inmediatamente tomó un coche y se fue a ver al señor Mella y a otras personalidades del carlismo, residentes en Madrid, para comunicarles la triste nueva.

Otro telegrama confirmando también la noticia lo ha recibido el conde del Pinar. Lo suscribe su hermana que es dama de honor de doña Berta y que reside en Varese.

Madrid, 19, 1'26.—El hijo político del señor Feliú me ha manifestado que la noticia la recibió a las diez de la noche por medio de un telegrama de Varese, firmado por el señor Zubizarreta, y muy conciso.

En seguida telegrafiaron a Varese

pidiendo detalles, no habiéndose todavía recibido contestación.

Madrid, 19, 2'7.—Cadáver del Señor recibirá sepultura en el panteón de Trieste, donde descansan los restos del conde de Montemolin.

El señor Mella ha dirigido un expresivo telegrama de pésame y de sumisión a don Jaime.

Don Carlos fué víctima el día 15 de un ataque de apoplejía. Los médicos Moretti, de Venecia, y Bozzolo, de Turín, llamados con urgencia, manifestaron que el caso era desesperado.

Inútiles fueron todos los medios de la ciencia; don Carlos había entrado en el período agónico.

meno de don Carlos, don Alfonso, doña María de las Nieves, que habían sido avisados hace días de la gravedad del enfermo.

Estaban también en la estancia mortuoria don Carlos Olazábal y don Juan Barbano, capellán particular del palacio de Loredán, que acababa de llegar, y que confesó a don Carlos.

Durante la agonía de éste, el presbítero Bardano rezó la oración de difuntos.

La escena fué solemne y enternecedora.

Don Carlos no daba señales de vida. La respiración era fatigosísima.



A las cinco de la tarde conservaba la lucidez.

Pidió y obtuvo los auxilios de la religión.

Doña Berta la condesa de Mon y el señor Zubizarreta, animaban a D. Carlos, procurando apartar de él la idea de la muerte.

Don Carlos estaba seguro de que iba a fallecer, y pronunciaba palabras de efecto a doña Berta y hablaba de España.

También asistían al moribundo don Alfonso y un lacayo negro, a quien don Carlos quería entrañablemente.

También estaba la esposa del her-

El doctor Bozzolo le administró unas inyecciones.

Doña Berta y don Alfonso tenían cogidas las manos del moribundo.

Este, de cuando en cuando, abría los ojos y parecía expresar su gratitud por aquellos cuidados.

A las 5'30 de la tarde falleció don Carlos.

Inmediatamente se telegrafió la noticia al emperador de Alemania, al cónsul austriaco en Milán, al embajador de Austria en Roma, al conde de Paus, don Jaime y al señor Feliú.

El cadáver

El cadáver de don Carlos ha sido

vestido con traje negro de levita y sobre su pecho descansa el Toisón de Oro.

El salón de honor del hotel Excelsior ha sido convertido en capilla ardiente. Allí está el cadáver entre multitud de cirios y grandes tientos de flores.

También han sido esparcidas multitud de flores.

Orando ante el cadáver están los señores Barbano, Zubizarreta, los condes de Mon, don Carlos Olazábal que no teniendo ninguna relación política con el muerto, le rinden homenaje.

Velan el cadáver dos monjas franciscanas y otras dos de la Pía Casa de Nazaret de Varese.

Los camareros y servidores del hotel prestan también homenaje fúnebre, rodeando con velas encendidas el féretro.

El hotel Excelsior ha cerrado sus puertas en señal de luto y ha cubierto con crespones las ventanas.

A fin de dar tiempo para que lleguen personas que deben asistir al sepelio se ha telegrafiado a las autoridades para aplazar el acto hasta el martes.

Dichas autoridades han concedido el aplazamiento, habiéndose recibido órdenes del rey de Italia para que el homenaje al príncipe muerto se verifique con todos los honores que le corresponden.

El miércoles último don Carlos sufrió un ataque de apoplejía.

Dijeron los médicos que el ataque era benedigno.

A pesar de esto, comprendió don Carlos que su fin se acercaba.

Su esposa y la condesa de Mon procuraban animarle, pero inútilmente.

Para don Carlos, y las personas que le acompañaban una obsesión impedir que la Prensa diere cuenta del estado en que se encontraba el enfermo.

Entonces don Carlos buscó el aislamiento, y por indicación de doña Berta y de acuerdo con el representante del hotel Excelsior, se dijo que el enfermo había emprendido un viaje por la frontera de Suiza.

Don Carlos, al leer en la Prensa italiana la noticia de su expedición, se animó mucho.

Esta noticia le hacía creer que, en efecto, su enfermedad era leve y le aseguraban que en España no se producirían nuevas alarmas por su salud.

Don Carlos permanecía encerrado, sin recibir a nadie más que al médico.

Parecía repenirse, cuando el viernes se reprodujo el ataque que le ha producido la muerte.

Triunfará el Carlismo?

SEGUNDA PARTE
XIII.

Posibilidad de la guerra civil.—¿Se puede triunfar?

Demostrado ya en los capítulos anteriores la razón y el derecho de la causa carlista, más la conveniencia y necesidad de su restablecimiento en nuestra patria si se ha de evitar que la Nación española desaparezca de la historia de la humanidad como pueblo independiente; así como, tal y como están las cosas y considerándolas de lejos abajo, que el único medio necesario y justo para el triunfo es la fuerza y como consecuencia inevitable del empleo de la fuerza, dentro de lo humano, y para conseguir el éxito, la guerra civil; entramos ya en el terreno práctico, en el de los hechos futuros que, no solo hay que prever sino que preparan, usando con acierto de los elementos y medios disponibles que conduzcan a una acción eficaz; y para ello, la primera pregunta que se le ocurre a cualquiera es la siguiente:

¿Es posible hoy en España la guerra civil?... Veámoslo.

Por lo pronto, el enemigo la cree inmediata: Léase la discusión en el Congreso de la ley de asociaciones y se verá que Maura la preve inmediata y el gobierno, no sólo no lo niega, sino que se revuelve airado contra Maura por su profecía. Pero... discurremos.

Tres son los elementos que el citado escritor militar señor Banús fija como necesarios para la guerra: *hombres, armas y terreno*, pero como tratamos de una guerra civil, esto es, de una lucha contra el poder constituido que dispone de todos los recursos de la nación aun sin seguir en absoluto la conocida opinión de Napoleón el Grande, hemos de señalar otro elemento como necesario; así que en lugar de los tres que Banús señala, porque cuarto lo supone desde el momento en que habla de guerras entre dos naciones, nosotros hemos de contarle por razón de que no se tiene y hay que procurarlo; *el dinero*.

Son, pues, cuatro los elementos necesarios para una guerra civil: *dinero, terreno, hombres y armas*.

Dinero: puede decirse que es hoy la palanca que pedía Arquímedes y dada la venalidad de las conciencias, puntos de apoyo no le faltan a la palanca. Es, pues, el dinero el todopoderoso, la palanca invisible con la que se vuelve al mundo patas arriba siempre que se quiere. Apesar de ello, no es el medio absoluto y único.

De nada sirve el dinero al hambriento sin pan en una isla desierta; de nada sirve para evitar la muerte; de nada sirve que con él se compren armas sino hay brazos que las manejen; de nada sirve que pague los brazos a peso de oro sino hay hombres que se vendan etc... y así sucesivamente.

Las luchas humanas las hacen los hombres a quienes el hecho de la guerra no cambia de naturaleza; esto es, que no se les puede manejar con la precisión matemática. Es una máquina pero con espíritu propio que puede obedecer ó contrariar el impulso agenc; y ese elemento, el espiritual, el elemento hombre, será siempre, apesar de los adelantos maravillosos de la química y de la mecánica y del avasallante poder del oro, será, repito, el hombre el elemento primordial, el eje de toda acción, puesto que sin él, las máquinas, la ciencia, el dinero, son objetos amorfos, completamente inútiles, ya que no inertes.

Esto no quiere decir que el hombre considerado en sí, se baste, no. Puesto que para llegar al fin necesita poner en acto los medios y entre ellos ocupa lugar preferente el dinero, que con él se obtienen casi todos, los otros elementos materiales necesarios y hasta alguno moral, como la satisfacción interior que á nuestros soldados piden nuestras sabias Ordenanzas militares. Pero, una cosa es que sea necesario el dinero, y otra que, como muchos creen, á él, á su abundancia haya de fiarse en absoluto el buen éxito de la empresa, puesto que el dinero, al fin y al cabo, es un elemento material, todo lo precioso que se quiera, pero material y por lo tanto su empleo sujeto á peso y medida, por que lo mismo puede matar la escasez que exceso. ¿Quien puede dudar que unos soldados repletos de dinero se dejarán arrastrar sin fuero á toda clase de vicios y cuando llegue la ocasión, el ejército enemigo, sóbrio y pobre pero viril derrotará sin grandes esfuerzos al vicioso por modernas y perfectas que sean sus máquinas de guerra? Testigo el ejército de Aníbal con sus delicias de Capua. ¿Quien dudará que la victoria está más cerca del soldado pobre pero que voluntariamente se lanza entusiasta á la guerra tras de un ideal, que no del soldado forzoso ó que sigue á quien le paga sin estar interesado directamente en el ideal y que por lo tanto tiene derecho á exigir de su amo para andar y obrar que le cubra todas sus necesidades, que cumpla el contrato de alquiler? Dígalos nuestra guerra de la Independencia.

Quedamos pues, en que es falsa la creencia generalizada de que mientras no haya dinero en abundancia no se puede hacer la guerra civil. El dinero es necesario, es imprescindible, pero su cuantía la ha de determinar la forma de iniciar y hacer la guerra y es evidente que cuando quien puede lanzar á los hombres de un partido á la guerra civil, los lanza en condiciones, todo lo ajustadas y algún tanto escasas si se quiere, pero en condiciones de cuajar el alzamiento, de prosperar la guerra civil hasta contra balancear con las armas el poder del gobierno constituido al que se ataca. Por esto, dentro de la necesidad del dinero, el más ó el menos es circunstancial puesto que depende de la importancia ó debilidad de los otros elementos materiales tambien necesarios y aun hasta en parte muy principal de la oportunidad del alzamiento y la forma como se verifique. Ejemplos de ello se pueden citar muchísimos y no tenemos que salir de España para ello, pues fueron completamente diferentes en la proporción del dinero necesario en los alzamientos carlistas de 1833 y 1848 con Carlos V. 1860 con Carlos VI y 1872 con Carlos VII y lo mismo en el primero en que medio ejército nacional proclamó á Carlos V, que en el último en que el inolvidable general Olot al

entrar en Esp. ni con 28 hombres y treinta mil reales cada más, no encontró más fusiles que un monton de carabinas y escopetas viejas, se llegó á avasallar el poder del gobierno de Madrid y á constituir un Estado carlista dentro de España sostenido por un disciplinado y victorioso ejército de cien mil voluntarios.

Terminemos ya esta cuestión del dinero, pues no vamos á ser tan cándidos que por satisfacer la inútil curiosidad de los lectores expongamos los varios medios como el partido carlista puede obtener el dinero necesario. Cuando le ha hecho falta lo ha habido y estamos seguros que cuando haga falta, en una forma ó en otra lo habrá.

Una súplica

La fem molt respectuosa y humil á qui correspongui, á fi de que se repar-teixi millor la correspondencia en el trajecte de Girona á Olot.

Varem queixarnos farà uns dos mesos, un poch enfadats, sobre lo mateix, donant la queix. per resultat, anar ben servits una temporada, per cert, ben curta: un mes no més.

Ara ja hi tornen á esser. Faltan durant la setmana tres ó quatre diaris. Pro no volém pas enfadarnos més; ho pendrém, sino ab alegría, ab resignació; arregarém els diaris que sigin servits repartirnos, perque com no tenim la payella pel mànech, hem de contentarnos ab el bosí que'ns donguir, y encara, gràcias.

Pro no es cosa ben trista que nosaltres, dels poch calés que tenim, no'ns poguém aprofitar pera il·lustrarnos? Ara que tant se parla á favó de la Cultura (ab C grossa y tot), nosaltres haber de quedar á *obscures*?

Després dirán que'ls pagesos som una colla de tontos. Per forsa ¡si no rebém el diari!

H.

Olot y Juliol de 1909.

San Francisco de Asis y su misión social

Este es el título del último folleto publicado por la Biblioteca de La Paz Social.

El folleto, obra del R. P. Venance, capuchino francés, hace revivir la acción de San Francisco en su siglo y presenta la aplicación á nuestro tiempo de las Obras que San Francisco dejó fundadas y principalmente de su Tercera Orden.

Palabras de los Pontífices, acuerdos tomados en Congresos de Terciarios, dictámenes de los sociólogos, todo empuja á la Tercera Orden á tomar parte activa y eminente en el apostolado social. En todos los países católicos es unánime el deseo de ver plenamente dedicada á la acción social la gran Familia franciscana, que es la organización social cristiana más extendida, más popular y más apta para realizar con el mejor espíritu la reforma de la sociedad moderna.

Para prepararse á esa acción, los Terciarios tienen un medio de preparación en este folleto, de cuyo interesante contenido se formarán idea nuestros lectores por sus epígrafes, que son los siguientes:

Observatorio Meteorológico del Seminario Conciliar

Día 19 de Julio de 1909

P. A. H. Viñolas.

HORAS	BARÓM.	TERMÓMETROS			Grados de humedad	VIENTO	
		Tip.	Máxima	Mínima		Dirección	Intensidad
9 mañana	767'00	20 00	27'5	23'5	56	O.	suave
3 tarde	766'05	23'05			58	S.	idem
HORAS	CIELO	NUBES		En 24 horas		OBSERVACIONES PARTICULARES	
		Clase	Cantidad	Lluvia	Evapora		
9 mañana	Desp. idem	cumulus	0'02	4'0	3'50	Calina	
3 tarde		»	0'01				

Afecciones astronómicas.—Declín del Sol á 12 horas 21.º 24'45" Boreal Merid. 12 horas Rel. 12 horas 5 m. 45 t. m.

El Pobre llagado (Preámbulo por J. Le Brun).—Prólogo del autor.—San Francisco de Asís y su misión social.—La educación de Francisco.—Su conversión.—Desposorios con la pobreza.—Fundación de la Primera Orden.—Vida de conquista y de conquista y de apostolado.—Tránsito de San Francisco.—El alma franciscana.—Los daños del Feudalismo.—El movimiento comunal.—La Iglesia amenazada.—La vida monástica.—Acción evangelizadora.—El apostolado de la pobreza.—Pobres, perolaboriosos.—Pobres, pero alegres.—Conceptos de la mendición.—La dignidad de la pobreza.—El apostolado del amor.—Los predilectos del amor.—La caridad con las miserias morales.—Una experiencia del amor.—El amor en lo social.—Apostolado de paz.—Suavidad de San Francisco.—Pacifica los espíritus.—Pacifica los pueblos.—Las Obras franciscanas.—Fundación de la T.O.—Efectos sociales de la T.O.—Emanicipa pacíficamente.—Organiza corporativamente.—Los Papas la bendicen é impulsan.—Regla de la T. O.—Congresos de la T. O.—Contra la francmasonería y el socialismo.—Confesión del enemigo—Acción social de la T. O.

El folleto está traducido por el conocido literato español J. Le Brun, que ha añadido al texto del P. Venance un sugestivo Preámbulo y notas muy oportunas.

Sólo cuesta 25 céntimos ejemplar y por mayor se hacen grandes rebajas, en la Administración de la Biblioteca de La Paz Social, imprenta de Salas, Zaragoza.

Hablando de Educación

Todos deberíamos de saber apreciar la importancia capital de la educación y desgraciadamente, son pocos los que la comprenden.

San Pablo dice: «Educar es hacer al hombre de Dios y formarlo para toda obra buena.» En efecto: La educación dirige las facultades físicas, intelectuales y morales del hombre, para que la humanidad cumplir debidamente su destino; le pone en estado de conocer los deberes que tiene para con Dios, para consigo mismo y para con sus semejantes, y disipando las neblinas de su inteligencia, le hace capaz de conocer el bien y de practicarlo, en una palabra; le redime de la esclavitud de la ignorancia y le enseña á obrar segun las reglas de la más sana moral.

Siendo la educación tan importante, que sin ella puede decirse que sería la vida imposible, ¿por qué, pues, no se educa en nuestros días tal como se debiera? Sencillamente; porque vivimos en un siglo en que el egoísmo y la hipo-

cresta reinan por doquier; en el siglo de las apariencias, en el que todo se juzga exteriormente y en el en que la educación queda transformada en un ignominioso comercio. La *phantomina* social, con sus ademanes y gesticulaciones, lo invade todo; hace al hombre cada día más superficial; apodérase la vanidad de su cerebro y acaba siendo un verdadero *fantoche*; el hombre todo apariencias, todo fachada y sin personalidad; el hombre que juzgando en la exterioridad, no perdona medio alguno para atraerse las miradas del mundo, el hombre que dejó su corazón completamente abandonado, sin que en él se albergue ningún sentimiento noble, ni pueda desarrollarse convenientemente la semilla de la educación.

De ahí la falta de respeto y armonía en todos los órdenes sociales; el origen del terreno cuyas aguas pestilenciales infestan á la actual sociedad y el sinnúmero de esqueletos ambulantes que á todas horas vemos cruzar por calles y plazas. El número de desgraciados que pueblan las cárceles, presidios y hospitales y el gran contingente de suicidios que se registran todos los años, son otros tantos libros abiertos que nos evidencian la falta de educación.

¿Quien me dirá lo contrario? Es una verdad sin réplica. En tanto que no se eduque debidamente, en tanto no se entienda que la educación aunque integral, debe de referirse directamente al corazón; mientras no cese de falsearse la psicología de los pueblos con hipótesis las más absurdas, con teorías las más detestables, que no se amolden á la Doctrina del Crucificado, la Humanidad continuará labrando su desdicha, é irá corriendo en pos de su ruina.

No obstante, el remedio está en nuestras manos, porque la mujer es un grande y poderoso medio de educación y ha de ser de la Humanidad el áncora salvadora. Es cierto que la mujer como ente físico es más débil que el hombre; pero es más fuerte, como ente moral. Por eso la mujer está destinada á resolver este tan intrincado problema, cuya incógnita no acertará á encontrar el más erudito matemático; puesto que los problemas del corazón, sólo á las madres es dable resolverlos.

Efectivamente: la madre que ha dado al niño la vida del cuerpo, le dará con su palabra la vida de la inteligencia; ella es el primer maestro que ilumina la naciente razón del pequeñuelo; ella es su guía más seguro y el primer dechado que se le presenta para su imitación; ella, la madre, en fin, es la que modela el corazón del tierno infante, y hace de su hijo, lo que quiere ella que sea.

Educar convenientemente á la mujer es lo que precisa; fijemos nuestros ojos en el porvenir, procurando que las que deban ser las madres de mañana, posean, acrisolada virtud, inteligencia despejada y salud robusta; y estas madres, siendo verdaderamente cristianas, darán á la Sociedad, hijos virtuosos, sanos é ilustrados.

NARCISO JOSÉ.
Cassá de la Selva.

L'ITHOCAL Verdadero Mata-callos

Remedio eficaz y práctico para el alivio instantáneo y estirpación completa y sin dolor de toda clase de

CALLOS Y DUREZAS

Se usa sin preparación ni vendaje alguno y su acción segura y decisiva (muchas veces basta una sola aplicación) no hay callicida que la supere y así lo han reconocido eminentes médicos que lo usan y recomiendan.—LÉASE EL PROSPECTO ANTES DE USARLO.

Estuche completo UNA peseta.

Productos del Laboratorio farmacéutico y de esterilización de Grau Romanaty (con patente para la producción y venta al por mayor).
Vidanse en todas las farmacias bien surtidas.

Depósito

Progreso, n.º 4.—GERONA

Teléfono, 4

Farmacia abierta toda la noche

MAGNESIA Grau Romanaty

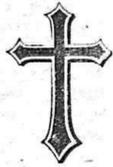
Efervescente, Aromatizada con limón ó anís.

Panacea de todo trastorno gástrico.

El uso frecuente y moderado de esta MAGNESIA de exquisito gusto, componentes puros y preparación esmerada corrige el estreñimiento y evita el uso de los purgantes.

Frasco con tapón de vidrio UNA peseta.

Lámparas incandescentes
 á 0'70 pesetas.--De venta en la casa ADROHER HERMANOS
 Lámparas "Z", economía 75 por 100
 Maquinaria eléctrica.---Material eléctrico



EL JOVEN

D. José María de Pol y Missé

FALLECIÓ EL 18 Á LAS 8 Y MEDIA DE LA NOCHE Á LA EDAD DE 30 AÑOS
 Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(Q. S. G. H.)

Sus afligidos padres: Narciso y Joaquina, hermano Pedro, hermana Concepción, (Religiosa Reparadora) Joaquina, Carmen, (Religiosa Escolapia) Consuelo, (presentes y ausentes) hermana política Mercedes Rodés, tíos, tías, sobrinos, sobrinas, primos, primas y demás parientes participan á V. y familia tan triste nueva y les piden en caridad se dirijan rogar por el alma del difunto, concurrir hoy martes, á las once, á la casa mortuoria, Plaza del Oli, núm. 1 para el acto del sepelio, y asistir á los funerales que para el eterno descanso de dicha alma se celebrarán en la iglesia de Nuestra Señora del Carmen de esta ciudad, el jueves día 22 del corriente, á las 9 de su mañana, por cuyos favores les quedarán profundamente agradecidos.

Gerona, 19 de Julio de 1909

La misa de perdón despues del último oficio
 Por respeto á la Santidad del templo el duelo se dá por despedido.

El Ilustrísimo y Reverendísimo señor Obispo de la Diócesis doctor don Francisco de Pol, concede á sus diocesanos cincuenta días de indulgencia por cada acto de piedad ó caridad que practiquen en sufragio del alma del difunto.

NOTICIAS

Insertos extractados del Boletín Oficial del día 17:

Circular de este Gobierno civil sobre busca y detención del joven Sebastián Oliveras Buolla, fugado de Bagur.

R. D. de Fomento reformando el artículo 157 del Reglamento general para el régimen de la Minería de 16 Junio 1905.

Circular de esta Administración de Hacienda previniendo á los Secretarios de los Ayuntamientos que cada concepto remitido lo acompañen con oficio y no varios con uno.

Anuncio de la Aduana de la Junquera de que el día 8 de Agosto se subastará un lote de pesetas 4'75.

Id. de Obras públicas concediendo en término de 8 días para el nombramiento de périto á los interesados en las obras del trozo tercero de la carretera de Ventalló á Bañolas, término de Vilademuls.

Id. de la propia oficina señalando un plazo de quince días á dos entidades propietarias interesadas en una expropiación para el muelle comercial y camino de servicio del puerto de San Feliu de Guixols.

Edicto del Juzgado municipal de Fonteta llamando á juicio verbal á los herederos de D. Jaime Soler y Tou.

Notificación del de primera instancia de Gerona á D. Juan Rigau y Esparraguera sobre solta y entrega de una cantidad á los Sres. hermanos Pagés y Palet.

Otra á los herederos de D.^a Ana Armgol y de Gou de que se ha pedido una consignación de cantidad y se ha señalado el día 26 del actual para consignarla.

Edictos del de Figueras señalando

30 días á los parientes ignorados de los presuntos alienados José Corcoll Soler y Elvirá Faxó Gomis, de Llsansá y Cadaqués respectivamente, á los efectos del artículo 8.º del R. D. de 19 de Mayo de 1885.

Cédula del mismo juzgado citando á las testigos Teresa Pérez Fuentes y Francisca Fuentes Pérez para que el 4 de Agosto comparezcan á un juicio oral en esta Audiencia.

Dos certificaciones de la Junta municipal del censo electoral de Por-Bou.

Avisos de los ayuntamientos de Pont de Molins, Llagostera y Vall-llobrega.

Extracto de los acuerdos tomados por los de Llagostera, La Bisbal y Cassá de la Selva, con la Junta municipal durante el mes de Junio.

Anuncio del Agente ejecutivo D. José Roca de que en 26 del actual se subastará en las Presas una finca sita en dicho término territorio Bosch de Tosca y paraje Puig del Gaig, valorada en pesetas 120'05.

Otro del Recaudador de Contribuciones de Puigcerdá señalando días pueblos y auxiliares para el cobro.

Y estado de que en 30 Junio había en el Hospicio provincial y expósitos 776 individuos en el Hospital provincial 199, y en el Manicomio provincial de Salt 365.

Al anochecer del domingo entregó su alma á Dios nuestro estimado amigo José M.^a de Pol, que ha soportado larguísima y penosa enfermedad con tan santa resignación que edificaba á cuantos le han tratado durante ella.

Su muerte ha sido la del Justo. Convencido de que Dios le llamaba á sí ha visto acercarse su última hora en este miserable mundo con alegría y así lo manifestaba amenudo á cuantos le visitaban. ¡Admirable secreto de la fé

cristiana, que da fuerzas para morirse resignadamente á los 30 años!

Sabe la respetable familia de Pol cuanto queríamos á José M.^a y por lo mismo cuan sinceramente la acompañamos en su dolor.

Rueguen nuestros amigos por el eterno descanso del alma del que fué católico práctico y convencido tradicionalista.

El domingo contrajeron matrimonio en Ridaura nuestros amigos don Joaquín Blanquera de Amer y la señorita doña María de Loreto Roquer Planadecursach, hermana del catedrático del Collell, Reverendo Roquer.

Nuestra felicitación á los novios que hacemos extensivas á sus respectivas familias.

Academia preparatoria para los cuerpos de Correos y Telégrafos

Aprobadas recientemente importantísimas reformas en ambos ramos en los que habrán de proveerse 1.400 plazas en la próxima convocatoria, que tendrá tribunal regional en Barcelona, queda abierta una especial y completa preparación por profesorado muy competente y práctico en la materia, que constituye la mayor garantía.

El número de alumnos será limitado. Pueden abiertas las clases desde 1.º de Julio próximo.

Calle de Barcelona, núm. 62.º

El número correspondiente á esta semana de nuestro querido colega, el valiente semanario de Madrid *El Iris de Paz*, se hace digno de leerse en todos conceptos, ya que contiene un escogido texto, ilustrado con la fotografía del eximio Bolaños, y otras de palpitante interés.

El pasado sábado tuvo lugar en Sallent, un gran homenaje al eminente dramaturgo Angel Guimerá.

Consultorio y Clínica de enfermedades de los ojos de J. TARRUS Y BRU, ax-ayudante y médico agregado á la Clínica de enfermedades de los ojos de los Hospitales de Santa Cruz y Clínico de Barcelona. Consulta de 11 á 1 y de 3 á 5 de la tarde. Ciudadanos, 15, 1.º 1.ª—GERONA

La afligida redacción del *El Correo Español*, está recibiendo multitud de manifestaciones de duelo por la muerte del que fué en vida ilustre escritor é infatigable apóstol de la buena Causa don Benigno Bolaños.

En Tafalla, se inaugurará en breve un nuevo círculo carlista.

Encontrábase ayer en esta capital de paso para Olot, su ciudad natal, el canónigo Doctoral de la Metropolitana de Tarragona y catedrático de Derecho romano de aquel Seminario Pontificio, nuestro particular amigo Rdo. Dr. don Miguel Serra.

Anteayer en Ripoll se celebró un mitin en el local de la Juventud Recreativa Obrera para tratar de hacer solidaridad con los huelguistas de las fábricas de Manlleu.

Cas circunstancias que nos obligan inesperadamente á dedicar preferente espacio de este número á tristes acontecimientos nos privan de reseñar hoy como deseárimos la fiesta de la inauguración de la «Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros» y la conferencia dadas en el «Centre Catala-

nista el sábado último por el señor Torras Sampol.

Elegantemente impresa hemos recibido la conferencia que el señor Arcipreste de Huelva dió en la tercera semana Social de Sevilla.

En la corrida de novillos celebrada en la Plaza de Toros de Santa Eugenia en la tarde de anteayer, despues de varios lances de capa fué cogido y volteado por el segundo toro el diestro matador Juan González (a) Faico-Chico causándole una herida en la parte superior é interna del brazo izquierdo de pronóstico reservado.

El Gobernador ha aprobado los repartos de arbitrios extraordinarios formados por los Ayuntamientos de Bagur y Urgel.

Por pastoreo abusivo han sido denunciados los pastores Ramón Masó Ferré, vecino de Ullastret y José Sabatid. de Bagur y por pescar sin licencia lo ha sido Jaime Vila Oriols vecino de Ripoll.

Ayer tarde se constituyó en nuestra Redacción el Juzgado de Instrucción para incautarse de los moldes y ejemplares de las ediciones de nuestro diario correspondientes á los días 7 y 23 de mayo próximo pasado en méritos de querrela criminal que contra nuestro director ha presentado el médico de Bascara don Juan Bramón.

Telegramas de pésame

Ayer se cursaron desde esta Capital los siguientes telegramas:

Zubizarreta, Como, Varesse: —Nombre propio, Junta Provincial, leales provincia Gerona testimonio Augusta Viuda Egregio Caudillo profundo pésame, compartiendo dolor triste prueba sometido Providencia.

Bonmati Conde Coma. — Rue Goudard 4 Square.—Lamartine.—París:

Nombre Junta Provincial leales Provincia Gerona testimoniamos profundo pésame muerte Augusto Padre.

Bonmati Feliu —Diputado.—Madrid. — Junta Provincial, leales provincia Gerona comparten sentimiento Comunión muerte Augusto Señor.

Bonmati Taller de confección DE Encajes y mantillas de blonda y guipur

MARIA PADRÉ DE LLENSA Velos, canesús y puntillas de varios surtido.—Se lavan mantillas y se confeccionan á medida.—Especialidad en mantones de blonda. Alameda, 10.—(Frente al Hotel del Comercio.—GERONA.

Ortopédico especialista

Pedro Ramon (Afecciones abdominales exclusivamente primero y único).

HERNIADOS. — Hernias de todas clases en ambos sexos y todas edades — Señoras obesas y las que sufren eventraciones ó relajaciones abdominales, descenso del vientre ó de la matriz, dolores lumbo-abdominales, histerismo, etc., etc., el alivio absoluto y la curación radical pueden obtenerla á voluntad, sin molestias, sin ataduras, sin cilicios, sin martirio y sin la intervención quirúrgica, con el verdadero específico para sus males y achaques que solamente esta Casa puede ofrecerles. Folleto gratis.—Despacho: Carmen, 33, 1.º, BARCELONA.

Guárdense los pacientes de las afecciones improvisadas, en especial de cuantos recorren las poblones empujando ortopedistas ó médico-ortopedistas. Las privilegios especialidades Ramon, laudatoriamente dictaminadas por las Academias de Medicina y cirugía, la Real de Madrid incluídase, y admiradas por cuantos Médicos han tenido ocasión de apreciar los singulares efectos de estas notabilísimas creaciones, ofrecen alivio y curación radical, con las mayores seguridades de éxito; por ello, hace 22 años merecen la predilección de los pacientes y por ello, hombres eminentes de todas las regiones de España honran al autor con su colaboración, médicos impuestos científica y técnicamente de estos positivos adelantos de excepcionales excelencias.

Exito inmediato, completo y al alcance de todos sin jamás nuevos gastos ni reconocimientos, una sola vez basta, y á este fin los pacientes pedirán gratis el folleto ó acudirán á este despacho, CARMEN, 33, 1.º, BARCELONA.

Cambios

Facilitados por la casa Vda. de Mata

Día 19 de Julio de 1909

Deuda Int. 4 por 0/0 fin de mes.	88'00
» » 4 » » contado.	89'00
» Amor. 5 por 0/0, contado.	101'00
» » 4 » » »	95'00
Acciones f-c. de Alicante, fin mes.	62'35
» f-c. Norte de España, id.	78'50
» f-c. de Orense.	24'00
» Banco Hispano-Colonial	75'75
Oblig. Deuda Municipal, 1899-05.	97'50
» » » » 1906.	98'00
» f-c. Almansa á P. y T. 5 %.	100'65
» f-c. Villalba á Segovia-5 %.	96'00
» f-c. Tar.-Bar .F. 2 y 1/4 %.	58'55
» f-c. M. Z. y A. 5 %	105'50
» f-c. M. Z. y A. 4 y 1/2 %.	103'75
» f-c. M. Z. y A. 4 %	97'75
» Tabacos de Filipinas. 4 %	100'00
» Puerto de Barcelona. 4 %	106'00

BOLSA DE PARIS

Deuda exterior, 4 o/0.	97'70
» Rus. 5 o/0.	102'00
» Rca. Hastf, 6 0/0.	499'00
» Alicante.	401'00
Acciones Norte de España.	343'00
Francos.	9'55

BOLSA DE LONDRES

Venezuela Diplomático	52'50
Colombia.	48'00
Libras.	27'60

SERVICIO PARTICULAR La Neotatia

Cort-Real, 13.—GERONA. DEFUNCIONES ocurridas desde las 12 de ayer á las 12 de hoy en la ciudad: NACIMIENTOS: — Varones, 0.—Hmbreas, 0. Gerona 19 de Julio de 1909

Anunciad en El Tradicionalista Quien anuncia vende.—Háncase tarifas que se remiten gratis. —Véase el anuncio en Librería del Carmen.